



**RINA**  
www.rina.org

CISQ is a member of



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK  
www.iqnet-certification.com

**CERTIFICATO N. 3029/00/S**  
**CERTIFICATE No.**

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA DI GESTIONE PER LA QUALITÀ DI  
IT IS HEREBY CERTIFIED THAT THE QUALITY MANAGEMENT SYSTEM OF

**S.I.C.E.S. S.r.l.**

VIA MOLINELLO 8/B 21040 JERAGO (VA) ITALIA

NELLE SEGUENTI UNITÀ OPERATIVE / IN THE FOLLOWING OPERATIONAL UNITS

VIA MOLINELLO 8/B 21040 JERAGO (VA) ITALIA

È CONFORME ALLA NORMA / IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD  
**ISO 9001:2008**

PER I SEGUENTI CAMPI DI ATTIVITÀ / FOR THE FOLLOWING FIELD(S) OF ACTIVITIES

PROGETTAZIONE, COSTRUZIONE ED ASSISTENZA TECNICA DI QUADRI ELETTRICI E DISPOSITIVI  
ELETTRONICI PER LA GESTIONE, IL CONTROLLO E IL TELECONTROLLO DI SISTEMI DI PRODUZIONE DI  
ENERGIA ELETTRICA E DI ENERGIA TERMICA

**DESIGN, CONSTRUCTION AND TECHNICAL SUPPORT FOR ELECTRIC SWITCHBOARDS AND ELECTRONIC  
DEVICES FOR MANAGEMENT, CONTROL AND REMOTE CONTROL OF ELECTRIC AND THERMAL ENERGY  
PRODUCING SYSTEMS**

La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica annuale / semestrale ed al riesame completo del sistema di gestione con periodicità triennale

*The validity of this certificate is dependent on an annual / six monthly audit and on a complete review, every three years, of the management system*

L'uso e la validità del presente certificato sono soggetti al rispetto del documento RINA: Regolamento per la Certificazione di Sistemi di Gestione per la Qualità

*The use and validity of this certificate are subject to compliance with the RINA document : Rules for the certification of Quality Management Systems*

Prima emissione First Issue	28.03.2000
Emissione corrente Current Issue	31.05.2010
Data scadenza Expiry Date	30.06.2012

Dott. Roberto Cavanna  
(Direttore della Divisione Certificazione)

**RINA Services S.p.A.**  
Via Corsica 12 - 16128 Genova Italy

**SINCERT**

ACCREDITAMENTO ORGANISMI DI CERTIFICAZIONE E ISPEZIONE

SGQ N° 002A - SGA N° 002D  
PRD N° 002B - PRS N° 066C  
SCR N° 003F - SSI N° 001G

Membro degli Accordi di Mutuo  
Riconoscimento EA e IAF  
Signatory of EA and IAF Mutual  
Recognition Agreements

EA:19

Riferirsi al Manuale della Qualità  
per i dettagli delle esclusioni ai  
requisiti della norma

Reference is to be made to the  
Quality Manual for details  
regarding the exemptions from the  
requirements of the standard

CISQ è la Federazione Italiana di  
Organismi di Certificazione dei  
sistemi di gestione aziendale

CISQ is the Italian  
Federation of management  
system Certification Bodies

FEDERAZIONE  
**CISQ**

www.cisq.com

Form CERSIQE-10/02



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

# CERTIFICATE

IQNet and its partner

**CISQ/RINA**

hereby certify that the organisation

**S.I.C.E.S. S.r.l.**

VIA MOLINELLO 8/B 21040 JERAGO (VA) ITALIA  
in the following operative units

VIA MOLINELLO 8/B 21040 JERAGO (VA) ITALIA

for the following field of activities

DESIGN, CONSTRUCTION AND TECHNICAL SUPPORT FOR ELECTRIC SWITCHBOARDS AND ELECTRONIC DEVICES FOR MANAGEMENT, CONTROL AND REMOTE CONTROL OF ELECTRIC AND THERMAL ENERGY PRODUCING SYSTEMS

has implemented and maintains a

**Quality Management System**

which fulfills the requirements of the following standard

**ISO 9001:2008**

*Registration Number:*

**IT-13816**

First Issue : 2000-03-28

Current Issue : 2010-05-31



*René Wasmer*

*René Wasmer*

*President of IQNET*



*Gianrenzo Prati*

*Gianrenzo Prati*

*President of CISQ*

IQNet partners\*:

AENOR Spain AFAQ AFNOR France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISQ Italy CQC China  
CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil  
FONDONORMA Venezuela HKQAA Hong Kong China ICONTEC Colombia IMNC Mexico Inspecta Certification Finland  
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland QMI Canada  
Quality Austria Austria RR Russia SAI Global Australia SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia  
SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia YUQS Serbia

IQNet is represented in the USA by: AFAQ AFNOR, AIB-Vinçotte International, CISQ, DQS, NSAI Inc., QMI and SAI Global

\*The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)